



VE-5841

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZĘŚCI / POPIS SÚČASŤÍ / ПИСАНИЕ ЗАПЧАСТИ



WWW.TRISTAR.EU

Tristar Europe B.V. | Swardenstraat 65
5048 AV Tilburg | The Netherlands

EN Instruction manual

SV SAFETY

- Choose the place for the device carefully. The surface used for the device must be dry and of normal temperature (not hot) and must not be next to a heat source (heating surface) or source of water.
- Check the USB charging cable, connectors, adapter (which can be bought additionally) and plug before connecting the device to the adapter and the adapter to the plug (power supply). If you observe any defect, contact our support department.
- Only use a dry or slightly damp cloth to clean the device.
- Use the device exclusively for the purposes described in the instructions for use.
- If the USB charging cable is damaged, the manufacturer, authorized repair service, or similarly qualified personnel must replace it to prevent any danger.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- The warranty is void in the following cases:
 - An unauthorized or unqualified person attempts to repair the device.
 - The device is used for purposes other than intended.
 - Safety rules and instructions for use are not followed.

- Never use the device in an explosive atmosphere.
- Store the device in dry spaces at room temperature.
- When correctly connected and used in accordance with the instructions, the device is not dangerous. Electrical components use low voltage and are protected against dust.
- Read the instructions for use thoroughly before use.
- Opening the device and accessing its interior by a user is forbidden.
- The manufacturer assumes no liability for damage caused by incorrect use or by failure to comply with the instructions.
- Don't use this fan in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool. Never locate the fan where it may fall into the bath tub or other water container.
- Never insert fingers, pencils, or any other object through the guard when the fan is running.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, unplug the adapter.
- Store the USB charging cable and the device in a dry and ventilated place.
- Use a soft, dry or slightly damp soft cloth to clean the device. Do not use sponges, coarse cloth, polishing agents, disinfectants, or aggressive cleaning agents that may damage the surface of individual components. Never immerse the device in water or put it under running water. Never spray cleaning agents directly on the inside or outside of the device.
- The device must be completely dry before use. If liquid enters the interior of the device, consult the seller or authorized repair service.
- Keep the air vents free from dust.
- Use a vacuum cleaner to remove the dust when necessary.

Symbols and explanation



This product complies with conformity requirements of the applicable European regulations or directives.



The Green Dot is the registered trademark of Der Grüne Punkt - Duales System Deutschland GmbH and is protected as a trademark worldwide. The logo may only be used by customers of DSD GmbH holding a valid trademark usage contract or by engaged waste management companies within the Federal Republic of Germany. This also applies to reproduction of the logo by third parties in a dictionary, an encyclopaedia or an electronic database containing a reference manual.



The universal recycling symbol, logo, or icon is an internationally recognized symbol used to designate recyclable materials. The recycling symbol is in the public domain and is not a trademark.



Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local Authority or local store for recycling advice.



The product and packaging materials are recyclable, subject to extended manufacturer responsibility. Dispose it separately, following the illustrated packaging symbols, for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.



The Eurasian Conformity mark (EAC) is a certification mark to indicate products that conform to all technical regulations of the Eurasian Customs Union.

PARTS DESCRIPTION

- Fan
- Charging light
- Speed indication lights
- Button: on/off, speed adjustment, oscillation
- USB cable

BEFORE THE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out of the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Before using your appliance for the first time, wipe off all removable parts with a damp cloth. Never use abrasive products.
- Place the appliance on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the appliance. This appliance is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.
- Charging the fan**
 - This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.
 - Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).
 - During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A full charge will take approximately 4 to 5 hours.
 - When charging has finished, disconnect the USB cable.
 - The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

- Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.
- Press the button once, speed 1, one light is on.
- Press the button twice, speed 2, two lights are on.
- Press the button three times, speed 3, three lights are on.
- Press the button four times, speed 4, four lights are on.
- Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

ENVIRONMENT



This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection.

The European directive for batteries (2006/66/EC) states that it is not permitted to throw batteries away with the household waste. They may contain substances which are harmful to the environment. Empty batteries can be handed over to a local, public collection point or a local recycling centre. To avoid overheating as a result of a short circuit, lithium batteries must be removed from the product and the poles must be protected using insulation tape or some other means against short-circuiting.

NL Gebruiksaanwijzing

SV SAFETY

- Denk goed na over waar u het apparaat plaatst. De gebruikte ondergrond voor het apparaat moet droog zijn en een normale temperatuur hebben, dus niet heet zijn. De ondergrond moet zich ook niet naast een warmtebron (verwarmingsoppervlak) of waterbron bevinden.
- Controleer de USB-oplaadkabel, connectors, adapter (afzonderlijk verkrijgbaar) en stekker voordat u het apparaat aansluit op de adapter, en de adapter op de stekker (voeding). Als u defecten vaststelt, neemt u contact op met onze ondersteuningsafdeling.
- Gebruik alleen een droge of licht bevochtigde doek om het apparaat te reinigen.
- Gebruik het apparaat alleen voor de doeleinden die worden beschreven in de gebruiksinstructies.
- Als de USB-oplaadkabel beschadigd is, moet deze worden vervangen door de fabrikant, een geautoriseerde reparatieservice of vergelijkbaar gekwalificeerd personeel om gevaarlijke situaties te voorkomen.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan de benodigde ervaring en kennis indien ze onder toezicht staan of instructies krijgen over hoe het apparaat op een veilige manier kan worden gebruikt alsook de gevaren begrijpen die met het gebruik samenhangen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen indien ze niet onder toezicht worden gehouden.

BEFORE THE FIRST USE

- Hal al het apparaat en de accessoires uit de doos. Verwijder stickers, beschermende folie of plastic van het apparaat.
- Veeg voor het eerste gebruik van het apparaat alle afneembare onderdelen af met een vochtige doek. Gebruik nooit schurende producten.
- Place the appliance on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the appliance. This appliance is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.

Charging the fan

- This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.
- Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).
- During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A full charge will take approximately 4 to 5 hours.

Nettoyage et entretien

- Before cleaning, unplug the adapter.
- Store the USB charging cable and the device in a dry and ventilated place.

De garantie komt in de volgende gevallen te vervallen:

- Een ongeautoriseerd of ongekwalificeerd persoon probeert het apparaat te repareren.
- Het apparaat wordt niet voor de juiste doeleinden gebruikt.
- De veiligheidsregels en gebruiksinstructies worden niet opgevolgd.

Gebruik het apparaat nooit in een explosieve omgeving.

Bewaar het apparaat op een droge locatie bij kamertemperatuur.

Het apparaat is niet gevaarlijk als het correct is aangesloten en volgens de instructies wordt gebruikt. Elektrische onderdelen gebruiken een laag voltage en zijn afgeschermd tegen stof.

Lees de instructies zorgvuldig door voordat u het apparaat gaat gebruiken.

Gebruikers mogen het apparaat niet openen voor toegang tot de interne onderdelen.

De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gehouden voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik of door het niet naleven van de instructies.

De gebruik van het apparaat moet vóór de eerste gebruiksaanwijzing en op de verpakking aangegeven.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de bescherming van ons milieu.

De gebruiksaanwijzing moet worden bewaard voor de

Gerät am Netzteil und das Netzteil an der Steckdose (Stromversorgung) anschließen. Sollte ein Defekt vorliegen, wenden Sie sich an die Kundendienstabteilung.

• Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten Tuch.

• Benutzen Sie das Gerät ausschließlich für die in dieser Gebrauchsanweisung beschriebenen Zwecke.

• Falls das USB-Ladekabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, einem autorisierten Reparaturdienst oder ähnlich qualifiziertem Personal ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.

• Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, sofern diese Personen beaufsichtigt oder über den sicherer Gebrauch des Geräts unterrichtet wurden und die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nur von Kindern ausgeführt werden, wenn diese dabei beaufsichtigt werden.

• Die Garantie erlischt in den folgenden Fällen:

- eine nicht autorisierte oder unqualifizierte Person versucht, das Gerät zu reparieren.
- das Gerät wird für andere als die vorgesehenen Zwecke benutzt.
- die Sicherheitsvorschriften und -Gebrauchsanweisungen werden nicht befolgt.

• Benutzen Sie das Gerät keinesfalls in einer explosionsfähigen Atmosphäre.

• Lagern Sie das Gerät an einem trockenen Platz bei Raumtemperatur.

• Das Gerät ist ungefährlich, sofern es korrekt angeschlossen und entsprechend den Anweisungen benutzt wird. Elektrische Komponenten verwenden Niederspannung und sind gegen Staub geschützt.

• Lesen Sie vor der Benutzung aufmerksam die Gebrauchsanleitung.

• Einem Benutzer ist es untersagt, das Gerät zu öffnen und sich Zugang zu dessen Innen zu verschaffen.

• Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die auf falsche Benutzung oder Nichtbeachtung der Gebrauchsanleitung zurückzuführen sind.

• Don't use this fan in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool. Never locate the fan where it may fall into the bath tub or other water container.

• Never insert fingers, pencils, or any other object through the guard when the fan is running.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, unplug the adapter.
- Store the USB charging cable and the device in a dry and ventilated place.
- Use a soft, dry or slightly damp soft cloth to clean the device. Do not use sponges, coarse cloth, polishing agents, disinfectants, or aggressive cleaning agents that may damage the surface of individual components. Never immerse the device in water or put it under running water. Never spray cleaning agents directly on the inside or outside of the device.
- The device must be completely dry before use. If liquid enters the interior of the device, consult the seller or authorized repair service.
- Keep the air vents free from dust.
- Use a vacuum cleaner to remove the dust when necessary.

Symbolo und Erklärung

Dieses Produkt erfüllt die Konformitätsanforderungen der geltenden europäischen Verordnungen oder Richtlinien.

Der Grüne Punkt ist das eingetragene Markenzeichen der „Der Grüne Punkt – Duales System Deutschland GmbH“ und ist weltweit als Marke geschützt. Das Logo darf nur von Kunden der DSD GmbH, welche über einen gültigen Markenlizenzzertifikat verfügen, oder von beauftragten Entsorgungsunternehmen innerhalb der Bundesrepublik Deutschland genutzt werden. Dies gilt auch für die Darstellung des Logos durch Dritte in einem Wörterbuch, einer Enzyklopädie oder einer elektronischen Datenbank, welche ein Nachschlagewerk enthält.

Das universelle Recycling-Symbol, -Logo oder -Zeichen ist ein international anerkanntes Symbol zur Kennzeichnung von recycelbaren Materialien. Das Recycling-Symbol ist gemeinfrei und kein Markenzeichen.

Elektro-Altergeräte sollten nicht mit dem Haushmüll entsorgt werden. Bitte richten Sie diese nur in den dafür vorgesehenen Einrichtungen. Erkundigen Sie sich bei Ihrer örtlichen Behörde oder Ihrem örtlichen Händler nach Recyclingmöglichkeiten.

Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar und unterliegen der erweiterten Herstellerverantwortung. Entsorgen Sie es separat und folgen Sie den auf der Verpackung abgebildeten Symbolen für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo ist nur in Frankreich gültig.

Das Eurasische Konformitätszeichen (EAC) ist eine Zertifizierungszertifizierung zur Kennzeichnung von Produkten, die allen technischen Vorschriften der Eurasischen Zollunion entsprechen.

PARTS DESCRIPTION

1. Fan
2. Charging light
3. Speed indication lights
4. Button: on/off, speed adjustment, oscillation
5. USB cable

BEFORE THE FIRST USE

Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör aus der Verpackung. Entfernen Sie die Aufkleber, die Schutzfolie oder das Plastik vom Gerät. Wischen Sie vor der ersten Inbetriebnahme des Geräts alle abnehmbaren Teile mit einem feuchten Tuch ab. Verwenden Sie niemals Scheuermittel.

Place the appliance on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the appliance. This appliance is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.

Charging the fan

This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.

Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).

During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A full charge will take approximately 4 to 5 hours.

When charging has finished, disconnect the USB cable.

The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.

Press the button once, speed 1, one light is on.

Press the button twice, speed 2, two lights are on.

Press the button three times, speed 3, three lights are on.

Press the button four times, speed 4, four lights are on.

Press the button five times, turn off the fan.

Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

Umwelt

Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebenszeit nicht im Haushmüll entsorgt werden, sondern muss an einer Sammelstelle für das Recyclen von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Gerät, in der Bedienungsanleitung und auf der Verpackung macht Sie auf dieses wichtige Thema aufmerksam. Die in diesem Gerät verwendeten Materialien können recycelt werden. Durch das Recyclen gebrauchter Haushaltsgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen über eine Sammelstelle.

Die Europäische Batterie- und Akkumulatorrichtlinie (2006/66/EG) besagt, dass Batterien/Akkus nicht im Haushaltmüll entsorgt werden dürfen, weil sie umweltgefährliche Substanzen enthalten könnten. Leere Batterien/Akkus können an öffentlichen Sammelstellen oder einer lokalen Aufbereitungsanlage abgegeben werden. Um eine Überhitzung infolge eines Kurzschlusses zu vermeiden, müssen Lithium-Batterien/Akkus müssen aus dem Produkt entfernt und die Pole mittels Isolierband oder anderen Maßnahmen gegen einen Kurzschluss abgesichert werden.

ES Manual de instrucciones

SV SAFETY

- Elija cuidadosamente un lugar para el aparato. La superficie que utilice para el aparato debe estar seca, tener una temperatura normal (no caliente) y estar alejada de una fuente de calor (superficie de calentamiento) y de una fuente de agua.
- Compruebe el cable de carga USB, los conectores, el adaptador (que se puede adquirir por separado) y el enchufe antes de conectar el aparato al adaptador y el adaptador al enchufe (fuente de alimentación). Si observa algún defecto, póngase en contacto con el departamento de asistencia.
- Limpie el aparato únicamente con un paño seco o ligeramente humedecido.
- Utilice el aparato exclusivamente para los fines descritos en las instrucciones de uso.
- Si el cable de carga USB está dañado, tendrá que reemplazarlo el fabricante, el servicio de reparación autorizado o una persona con una cualificación similar para evitar riesgos.
- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o que no tengan experiencia ni conocimientos, sin ser supervisados o instruidos en el uso del aparato de forma segura y entiendan los riesgos implicados. Los niños no pueden jugar con el aparato. Los niños no podrán realizar la limpieza ni el mantenimiento reservado al usuario a menos que cuenten con supervisión.
- La garantía queda invalidada en los siguientes casos:

- Si una persona no cualificada o no autorizada intenta reparar el aparato.

- Si el dispositivo se utiliza para fines distintos a los previstos.
- Si no se siguen las normas de seguridad y las instrucciones de uso.

No utilice el aparato en una atmósfera explosiva en ningún caso.

• Almacene el aparato en un lugar seco a temperatura ambiente.

• Si el electrodoméstico se conecta correctamente y se utiliza siguiendo las instrucciones, no es peligroso. Los componentes eléctricos utilizan baja tensión y están protegidos contra el polvo.

• Lea las instrucciones de uso en su totalidad antes de utilizar el producto.

• Está prohibido que el usuario abra el aparato y acceda a su interior.

• El fabricante no asume responsabilidad alguna por los daños provocados por un uso incorrecto o por no cumplir con estas instrucciones.

• Don't use this fan in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool. Never locate the fan where it may fall into the bath tub or other water container.

• Never insert fingers, pencils, or any other object through the guard when the fan is running.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, unplug the adapter.
- Store the USB charging cable and the device in a dry and ventilated place.
- Use a soft, dry or slightly damp soft cloth to clean the device. Do not use sponges, coarse cloth, polishing agents, disinfectants, or aggressive cleaning agents that may damage the surface of individual components. Never immerse the device in water or put it under running water. Never spray cleaning agents directly on the inside or outside of the device.

Charging the fan

This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.

Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).

During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A full charge will take approximately 4 to 5 hours.

When charging has finished, disconnect the USB cable.

The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.

Press the button once, speed 1, one light is on.

Press the button twice, speed 2, two lights are on.

Press the button three times, speed 3, three lights are on.

Press the button four times, speed 4, four lights are on.

Press the button five times, turn off the fan.

Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

OPERATION

• Saque el aparato y los accesorios de la caja. Quite los adhesivos, la lámina protectora o el plástico del aparato.

• Antes de utilizar el aparato por primera vez, pase un paño húmedo por todas las piezas desmontables. Nunca utilice productos abrasivos.

• Place the appliance on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the appliance. This appliance is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.

Charging the fan

This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.

Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).

During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A full charge will take approximately 4 to 5 hours.

When charging has finished, disconnect the USB cable.

The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

• Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.

Press the button once, speed 1, one light is on.

Press the button twice, speed 2, two lights are on.

Press the button three times, speed 3, three lights are on.

Press the button four times, speed 4, four lights are on.

Press the button five times, turn off the fan.

Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

OPERATION

• Saque el aparato y los accesorios de la caja. Quite los adhesivos, la lámina protectora o el plástico del aparato.

• Antes de utilizar el aparato por primera vez, limpie todas las piezas con amovibles con un paño húmedo. Nunca utilice productos abrasivos.

• Place the appliance on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the appliance. This appliance is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.

Charging the fan

This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.

Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).

During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A full charge will take approximately 4 to 5 hours.

When charging has finished, disconnect the USB cable.

The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

• Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.

Press the button once, speed 1, one light is on.

Press the button twice, speed 2, two lights are on.

Press the button three times, speed 3, three lights are on.

Press the button four times, speed 4, four lights are on.

Press the button five times, turn off the fan.

Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

OPERATION

• Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.

Press the button once, speed 1, one light is on.

Press the button twice, speed 2, two lights are on.

Press the button three times, speed 3, three lights are on.

Press the button four times, speed 4, four lights are on.

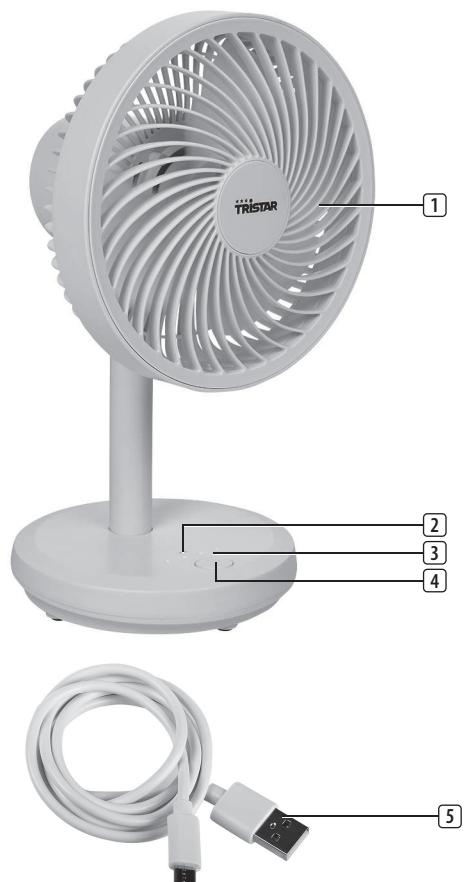
<p

EN | Instruction manual
NL | Gebruiksaanwijzing
FR | Mode d'emploi
DE | Bedienungsanleitung
ES | Manual de usuario
PT | Manual de utilizador
IT | Manuale utente
SV | Bruksanvisning
PL | Instrukcja obsługi
CS | Návod na použití
SK | Návod na použitie
RU | Руководство по эксплуатации



VE-5841

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZĘŚCI / POPIS SÚČSTÁT / ПИСАНИЕ ЗАПЧАСТИ



WWW.TRISTAR.EU

Tristar Europe B.V. | Swardenstraat 65
5048 AV Tilburg | The Netherlands



Il prodotto e i materiali di imballaggio sono riciclabili, a condizione che la responsabilità del produttore sia estesa. Smaltili separatamente, seguendo i simboli di imballaggio illustrati, per un ottimale trattamento dei rifiuti. Il logo Triman è valido solo in Francia.



Il Marchio di Conformità Eurasistica (EAC) è un marchio di certificazione per i prodotti conformi a tutti i regolamenti tecnici dell'Unione Doganale Eurasistica.

PARTS DESCRIPTION

1. Fan
2. Charging light
3. Speed indication lights
4. Button: on/off, speed adjustment, oscillation
5. USB cable

BEFORE THE FIRST USE

- Estrarre apparecchio e accessori dall'imballaggio. Rimuovere adesivi, pellicola protettiva o plastica dall'apparecchio.
- Prima di usare l'apparecchio per la prima volta, pulire tutte le parti amovibili con un panno umido. Non utilizzare mai prodotti abrasivi.
- Place the appliance on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the appliance. This appliance is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.
- Charging the fan**
- This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.
- Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).
- During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A fully charge will take approximately 4 to 5 hours.
- When charging has finished, disconnect the USB cable.
- The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

- Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.
- Press the button once, speed 1, one light is on.
- Press the button twice, speed 2, two lights are on.
- Press the button three times, speed 3, three lights are on.
- Press the button four times, speed 4, four lights are on.
- Press the button five times, turn off the fan.
- Use a vacuum cleaner to remove the dust when necessary.

Symboler och förklaringar



Denna produkt uppfyller kraven på överensstämmande i tillämpliga europeiska förordningar eller direktiv.



Questo apparecchio non deve essere posto tra i rifiuti domestici alla fine del suo ciclo di vita, ma deve essere smaltito in un centro di riciclaggio per dispositivi elettrici ed elettronici domestici. Questo simbolo sull'apparecchio, il manuale di istruzioni e la confezione sottolineano tale importante questione. I materiali usati in questo apparecchio possono essere riciclati. Riciclando gli apparecchi domestici è possibile contribuire alla protezione dell'ambiente. Contattare le autorità locali per informazioni in merito ai punti di raccolta.

La Direttiva europea per le batterie (2006/66/CE) impone il divieto di gettare le batterie con i rifiuti domestici. Le batterie possono contenere sostanze nocive per l'ambiente. Le batterie esauste possono essere conferite presso gli appositi contenitori di raccolta o un centro di raccolta locale. Per evitare il surriscaldamento dovuto ad un corto circuito, le batterie al litio devono essere rimosse dal prodotto ed i poli devono essere protetti con nastro isolante o altri mezzi che possano prevenire il cortocircuito.

SV Instruktionshandbok

SV SAFETY

- Välj plats för enheten noggrant Underlaget enheten ska stå på mäste vara torrt och ha normal temperatur (inte varm) och får inte vara intill en värmevägg (värmevägg) eller vattenkälla.
- Kontrollera USB-laddningskabeln, anslutningsdon, adapter (som kan köpas extra) och sätt i kontakten innan du ansluter enheten till adaptorn och adaptorn till elkontakten (strömförsljning). Om du upptäcker en defekt, kontakta vår supportavdelning.
- Rengör den med en torr eller fuktig trasa.
- Använd endast enheten för de ändamål som beskrivs i användaransvringsarna.
- Om USB-laddningskabeln är skadad, mäste tillverkaren, auktorisera reparationsservice eller liknande kvalificerad personal byta ut den för att förhindra eventuella fara.
- Apparaten kan användas av barn från och med 8 års ålder och av personer med ett fysiskt, sensoriskt eller mentalt handikapp eller brist på erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och förstå de risker som kan uppkomma. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll ska inte utföras av barn utan tillsyn.
- Garantin gäller inte i följande fall:
 - En obehörig eller okvalificerad person försöker reparera enheten.
 - Enheten används för andra ändamål än den är avsedd för.
 - Säkerhetsregler och användaransvringsningar följs inte.
- Använd aldrig enheten i en explosiv atmosfär.
- Förvara enheten i torra utrymmen i rumstemperatur.
- När den är korrekt ansluten och används i enlighet med ansvringsarna, är det inte farligt att använda enheten. Elektriska komponenter använder låg spänning och skyddas mot damm.

OMGIVNING



Denna apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den slutat fungera. Den ska slängas vid en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbol på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmanat på detta. Materialen som används i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinna hushållsapparater gör du en viktig insats för att skydda vår miljö. Fråga de lokala myndigheterna var det finns insamlingsställen.

Läs användaranvisningarna noggrant före användning.

- Det är förbjudet för användare att öppna enheten och gå in i den.
- Tillverkaren ansvarar inte för skada som orsakats av felaktig användning eller underlättelse att följa anvisningarna.
- Don't use this fan in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool. Never locate the fan where it may fall into the bath tub or other water container.
- Never insert fingers, pencils, or any other object through the guard when the fan is running.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, unplug the adapter.
- Store the USB charging cable and the device in a dry and ventilated place.
- Use a soft, dry or slightly damp soft cloth to clean the device. Do not use sponges, coarse cloth, polishing agents, disinfectants, or aggressive cleaning agents that may damage the surface of individual components. Never immerse the device in water or put it under running water. Never spray cleaning agents directly on the inside or outside of the device.
- The device must be completely dry before use. If liquid enters the interior of the device, consult the seller or authorized repair service.
- Keep the air vents free from dust.
- Use a vacuum cleaner to remove the dust when necessary.

Symboler och förklaringar



Denna produkt uppfyller kraven på överensstämmande i tillämpliga europeiska förordningar eller direktiv.



Den gröna punkten är ett registrerat varumärke som tillhör Der Grüne Punkt - Duales System Deutschland GmbH och är skyddat som varumärke över hela världen. Logotypen är endast användbar av varumärket eller av anlitade avfallshanteringstjänst i Förbundsrepubliken Tyskland. Detta gäller även om tredje part återger logotypen i en ordbruk, en uppslagsbok eller en elektronisk databas som innehåller en referensmanual.

Den universella återvinningssymbolen, logotypen eller ikonen är en internationell erkänd symbol som används för att beteckna återvinningssbara material. Återvinningssymbolen används offentligt och är inte ett varumärke.

Elektriska avfallsprodukter får inte slängas med hushållsavfallet. Återvinning därför finns anläggningar för det ändamålet. Kontakta din lokala myndighet eller butik för att få råd om återvinning.

Produkten och förpackningsmaterialet är återvinningsbart och är kopplat till ett utökat tillverkarsvars. Kassera den separat och följ de illustrerade förpackningssymbolerna för bättre avfallshantering. Triman-logotypen är endast giltig i Frankrike.

Det europeiska överensstämmelmärket (EAC) är ett certifieringsmärke för att ange produkter som överensstämmer med alla tekniska föreskrifter i Europeiska unionen.

PARTS DESCRIPTION

1. Fan
2. Charging light
3. Speed indication lights
4. Button: on/off, speed adjustment, oscillation
5. USB cable

BEFORE THE FIRST USE

- Ta ut apparaten och tillbehören ur lädan. Avlägsna klistermarken, skyddsfolie och plast från apparaten.
- Innan apparaten används för första gången, torka av alla avtagbara delar med en dammtorka. Använd aldrig slånande produkter.
- Place the appliance on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the appliance. This appliance is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.

Charging the fan

- This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.
- Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).
- During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A fully charge will take approximately 4 to 5 hours.
- When charging has finished, disconnect the USB cable.
- The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

- Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.
- Press the button once, speed 1, one light is on.
- Press the button twice, speed 2, two lights are on.
- Press the button three times, speed 3, three lights are on.
- Press the button four times, speed 4, four lights are on.
- Press the button five times, turn off the fan.
- Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, unplug the adapter.

- Store the USB charging cable and the device in a dry and ventilated place.

- Use a soft, dry or slightly damp soft cloth to clean the device. Do not use sponges, coarse cloth, polishing agents, disinfectants, or aggressive cleaning agents that may damage the surface of individual components. Never immerse the device in water or put it under running water. Never spray cleaning agents directly on the inside or outside of the device.

- The device must be completely dry before use. If liquid enters the interior of the device, consult the seller or authorized repair service.

- Keep the air vents free from dust.

- Use a vacuum cleaner to remove the dust when necessary.

Symboler i objaśnienia



Ten produkt spełnia wymagania zgodności z odpowiednimi europejskimi przepisami lub dyrektywami.

Det europeiska direktivet för batterier (2006/66/EC) anger att det inte är tillåtet att kasta batterier i tillsammans med hushållsavfall. De kan innehålla ämnen som är skadliga för miljön. Tomma batterier kan lämnas in till ett lokalt, allmänt insamlingsställe eller lokal återvinningsstation. För undvik överhettning till följd av kortslutning, måste litumbatterier tas ur produkten och polserna måste skyddas med isoleringstejp eller någon annan metod för att förhindra kortslutning.

PL Instrukcje użytkowania

SV SAFETY

- Starannie wybierz miejsce na urządzenie. Powierzchnia, na której będzie używanie urządzenia, musi być sucha i musi mieć normalną temperaturę (nie może być gorące). Nie może się znajdować w pobliżu źródła ciepła (powierzchni grzejnej) ani źródła wody.

- Sprawdź kabel ładowania USB, złącza, zasilacz (sprzedawany osobno) i wtyczkę przed podłączeniem urządzenia do zasilacza i zasilacza do wtyczki (zasilania). Jeśli zaobserwujesz jakieś problemy lub usterki, skontaktuj się z działem obsługi klienta.

- Urządzenie czyść wyłącznie suchą lub lekko wilgotną ściereczką.

- Urządzenia można używać wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem opisanym w instrukcji obsługi.

- Jeśli kabel USB jest uszkodzony, aby uniknąć zagrożeń, musi zostać wymieniony przez producenta, autoryzowany serwis lub osobę o odpowiednich kwalifikacjach.

- Z urządzeń mogą korzystać dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych i psychicznych bądź nieposiadające odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, pod warunkiem, że są nadzorowane lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego używania urządzenia, a także rozumieją związek z tym zagrożeniem. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja dozwolona dla użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

- Gwarancja traci ważność w następujących przypadkach:

- Podjęcie próby naprawy urządzenia przez nieupoważnioną lub niewykwalifikowaną osobę.
- Użytkowanie urządzenia niezgodnie z przeznaczeniem.
- Nieprzestrzeganie zasad i instrukcji w zakresie bezpieczeństwa.
- Nigdy nie używaj urządzenia w atmosferze zagrożonej wybuchem.
- Przechowuj urządzenie w suchym miejscu w temperaturze pokojowej.
- Urządzenie nie jest niebezpieczne pod warunkiem prawidłowego podłączenia i użytkowania zgodnie z instrukcjami. Elementy elektryczne są zasilane niskim napięciem i są zabezpieczone przed kurzem.
- Przed użyciem dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.
- Zabrania się otwierania urządzenia i uzyskiwania dostępu do jego wnętrza.
- Przechowuj urządzenie w suchym miejscu w temperaturze pokojowej.
- Urządzenie nie jest niebezpieczne pod warunkiem prawidłowego podłączenia i użytkowania zgodnie z instrukcjami. Elementy elektryczne są zasilane niskim napięciem i są zabezpieczone przed kurzem.
- Przed użyciem dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.
- Zabrania się otwierania urządzenia i uzyskiwania dostępu do jego wnętrza.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane przez nieprawidłowe użytkowanie lub nieprzestrzeganie instrukcji.
- Don't use this fan in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool. Never locate the fan where it may fall into the bath tub or other water container.
- Never insert fingers, pencils, or any other object through the guard when the fan is running.

OPERATION

- Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.
- Press the button once, speed 1, one light is on.
- Press the button twice, speed 2, two lights are on.
- Press the button three times, speed 3, three lights are on.
- Press the button four times, speed 4, four lights are on.
- Press the button five times, turn off the fan.
- Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, unplug the adapter.

- The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

- Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.
- Press the button once, speed 1, one light is on.
- Press the button twice, speed 2, two lights are on.
- Press the button three times, speed 3, three lights are on.
- Press the button four times, speed 4, four lights are on.
- Press the button five times, turn off the fan.
- Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

PROSTŘEDÍ



Tento spotřebič by neměl být po ukončení životnosti vyhazován do domovního odpadu, ale musí být dovezen na centrální sběrné místo k recyklaci elektroniky a domácích elektrických spotřebičů. Symbol na spotřebiči, návod k obsluze a obal vás na tento důležitý problém upozorňuje. Materiály použité v tomto spotřebiči jsou recyklovatelné. Recyklaci použitých domácích spotřebičů významně přispívajte k ochraně životního prostředí. Na informace vztahující se ke sběrnému místu se zeptejte na místním obecním úřadě.

V evropské směrnici pro baterie (2006/66/ES) se uvádí, že není dovoleno vyhazovat baterie do domovního odpadu. Mohou totiž obsahovat látky, které jsou škodlivé pro životní prostředí. Vybírat baterie lze odvezdat v místním sběrném nebo recyklacním středisku. Pro zamezení přehřátí vyvolaného zkratem je nutno lithiovou baterii vymontovat ze zařízení a zakryt poly izolační páskou nebo jinou ochranou proti zkratu.

SK Používateľská príručka

Safety

- Starostlivo vyberte miesto na umiestnenie zariadenia. Povrch tohto miesta musí byť suchý, musí mať bežnú teplotu (nesmie byť horúci) a nesmie sa nachádzať v blízkosti zdroja tepla (výhrevnej plochy) ani zdroja vody.
- Pred pripojením zariadenia k adaptéraru a následným zapojením adaptéra do zásuvky (zdroj napájania) skontrolujte, či sú konektory, nabíjací USB kábel, adaptér (dá sa dokúpiť) a zásuvka v poriadku. Ak zbadáte akékoľvek známky poškodenia, kontaktujte oddelenie podpory.
- Na čistenie zariadenia používajte iba suchú, prípadne mierne navlhčenú handričku.
- Zariadenie používajte výhradne na účely uvedené v návode na použitie.
- Ak je nabíjací USB kábel poškodený, v záujme zabránenia prípadnému nebezpečenstvu musí jeho výmenu vykonať výrobca, zmluvný opravárenský servis, prípadne podobne kvalifikovaný pracovník.
- Tento spotřebič smejú deti staršie ako 8 rokov a osoby, ktoré majú znížené fyzické, senzorické alebo duševné schopnosti, alebo osoby bez patričných skúseností a/alebo znalostí používať, iba pokial' na nich dozerá osoba zodpovedná za ich bezpečnosť alebo ak táto osoba vopred poučí o bezpečnej obsluhe spotřebiča a príslušných rizikach. Deti sa nesmú hrať so spotřebičom. Čistenie a údržbu nesmú robiť deti, ak nie sú pod dohľadom dospelej osoby.
- Záruka stráca platnosť v týchto prípadoch:

- Zariadenie sa pokúsa opraviť neoprávnená alebo nekvalifikovaná osoba.
- Zariadenie sa používa na iné účely než tie, na ktoré je určené.
- Nedodržiavajú sa bezpečnostné pravidlá a pokyny uvedené v návode na použitie.

- Zariadenie sa nesmie nikdy používať vo výbušnej atmosfére.

- Zariadenie musí byť uložené v suchom prostredí pri izbovej teplote.

- Ak sa zariadenie správne pripojí a používa sa podľa pokynov, nepredstavuje žiadne nebezpečenstvo. Elektrické komponenty využívajú nízke napätie a sú chránené pred prachom.

- Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte návod na jeho použitie.

- Používateľ nesmie zariadenie otvárať ani sa pokúšať dostať sa do jeho vnútra.

- Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za škodu spôsobenú nesprávnym používaním alebo nedodržaním pokynov.

- Don't use this fan in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool. Never locate the fan where it may fall into the bath tub or other water container.

- Never insert fingers, pencils, or any other object through the guard when the fan is running.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, unplug the adapter.
- Store the USB charging cable and the device in a dry and ventilated place.

- Use a soft, dry or slightly damp soft cloth to clean the device. Do not use sponges, coarse cloth, polishing agents, disinfectants, or aggressive cleaning agents that may damage the surface of individual components. Never immerse the device in water or put it under running water. Never spray cleaning agents directly on the inside or outside of the device.
- The device must be completely dry before use. If liquid enters the interior of the device, consult the seller or authorized repair service.
- Keep the air vents free from dust.
- Use a vacuum cleaner to remove the dust when necessary.

Symbol a vysvetlenie



Tento výrobok splňa požiadavky zhody podľa platných európskych predpisov alebo smernic.



The Green Dot je registrovanou obchodnou značkou Der Grüne Punkt – Duales System Deutschland GmbH a ako obchodná značka je celosvetovo chránená. Toto logo smú používať výlučne zákazníci spoločnosti DSD GmbH, ktorí majú platnú zmluvu o používaní ochranej známky, alebo spoločnosť zaobrajúca sa odpadovým hospodárstvom v rámci Spolkovej republiky Nemecko. To platí aj pre reprodukciu loga tretími stranami v slovenčine, encyklopédii alebo elektronickej databáze, ktorá obsahuje referenčnú príručku.



Symbol univerzálnej recyklácie, logo alebo ikona je medzinárodne uznaným symbolom, ktorý sa používa na označenie recyklovateľných materiálov. Symbol recyklácie spadá do verejnej oblasti a nie je ochrannou známkou.



Odpad z elektrických výrobkov sa nesmie likvidovať spolu s odpadom z domácností. Recyklujte, prosím, v príslušných zariadeniach. Informacie o recyklácii sú dostupné na miestnom úrade alebo v miestnej predaji.



Výrobok a obalové materiály sú recyklovateľné pod podmienkou rozšírenej zodpovednosti výrobcu. V záujme lepšieho spracovania odpadu ho zlikvidujte oddelenie podľa znázornených symbolov na obale. Logo Triman platí len vo Francúzsku.



Euroázijská značka zhody (EAC) je značka certifikácie používaná na označenie výrobkov, ktoré spĺňajú všetky technické predpisy Euroázijskej colnej únie.

PARTS DESCRIPTION

- Fan
- Charging light
- Speed indication lights
- Button: on/off, speed adjustment, oscillation
- USB cable

BEFORE THE FIRST USE

- Spotřebič a príslušenstvo vyberte z krabice. Zo spotřebiča odstráňte nálepky, ochrannú fóliu alebo plastové vrecko.
- Pred prvým použitím spotřebiča utrite všetky demontovaťelné diely vlhcou handričkou. Nikdy nepoužívajte abrazívne výrobky.
- Place the appliance on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the appliance. This appliance is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.

Charging the fan

- This product contains a built-in lithium ion battery, which must be charged before use.
- Connect the supplied USB cable to the micro USB port at the back of the fan base and the USB connector end to a powered USB port (on a mobile adapter, computer, laptop or any other powered USB port).
- During charging, the indicator light will flash red. After the appliance is fully charged, the indicator light is on in red. A full charge will take approximately 4 to 5 hours.
- When charging has finished, disconnect the USB cable.
- The fan can be operated during charging, the charging indicator light will flash in red and the speed indicator light is on in blue.

OPERATION

- Press the button on the base to choose the fan speed from 1 to 4.
- Press the button once, speed 1, one light is on.
- Press the button twice, speed 2, two lights are on.
- Press the button three times, speed 3, three lights are on.
- Press the button four times, speed 4, four lights are on.
- Press the button five times, turn off the fan.
- Oscillation function: when the fan is on press and hold the button for 3 seconds, the fan starts to oscillate, press and hold the button again for 3 seconds, it stops oscillating.

ZIVOTNÉ PROSTREDIE



Tento spotřebič nesmie byť na konci životnosti likvidován spolu s komunálnym odpadom, ale musí sa zlikvidovať v recyklacnom stredisku určenom pre elektrické a elektronické spotřebiče. Tento symbol na spotřebiči, v návode na obsluhu a na obale upozorňuje na túto dôležitú skutočnosť. Materiály použité v tomto spotřebiči je možné recyklovať. Recykláciu použitých domácich spotřebičov výraznou miernou prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zbernych miestach vám poskytnuté miestne úrady.

V európskej smernici o batériach (2006/66/ES) sa uvádzá, že batérie sa nesmú vyhádzovať do domového odpadu. Môžu obsahovať látky, ktoré sú škodlivé pre životné prostredie. Vybírate baterie lze odvzdat na miestnom verejnom zbernom mieste alebo v miestnom recyklacnom stredisku. Aby nedošlo k prehriatiu v dôsledku skratu, litiové batérie sa musia z výrobku vybrať a ich polý sa musia chrániť izolačnou páskou, prípadne inými prostriedkami proti vzniku skratov.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, unplug the adapter.
- Store the USB charging cable and the device in a dry and ventilated place.